

# COM(2023) 536 final

ASSEMBLÉE NATIONALE

SÉNAT

---

Reçu à la Présidence de l'Assemblée nationale  
le 21 septembre 2023

---

Enregistré à la Présidence du Sénat  
le 21 septembre 2023

## TEXTE SOUMIS EN APPLICATION DE L'ARTICLE 88-4 DE LA CONSTITUTION

PAR LE GOUVERNEMENT,  
À L'ASSEMBLÉE NATIONALE ET AU SÉNAT.

**Proposition de DÉCISION DU CONSEIL relative à la position à prendre au nom de l'Union européenne au sein du conseil d'association institué par l'accord d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique et leurs États membres, d'une part, et la Géorgie, d'autre part, en ce qui concerne la modification de l'annexe XXII de l'accord d'association**





Conseil de  
l'Union européenne

Bruxelles, le 19 septembre 2023  
(OR. en)

13191/23

---

---

**Dossier interinstitutionnel:  
2023/0324(NLE)**

---

---

**COEST 520  
POLCOM 203  
FISC 199**

#### **NOTE DE TRANSMISSION**

---

Origine:	Pour la secrétaire générale de la Commission européenne, Madame Martine DEPREZ, directrice
Date de réception:	19 septembre 2023
Destinataire:	Madame Thérèse BLANCHET, secrétaire générale du Conseil de l'Union européenne
N° doc. Cion:	COM(2023) 536 final
Objet:	Proposition de DÉCISION DU CONSEIL relative à la position à prendre au nom de l'Union européenne au sein du conseil d'association institué par l'accord d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique et leurs États membres, d'une part, et la Géorgie, d'autre part, en ce qui concerne la modification de l'annexe XXII de l'accord d'association

---

Les délégations trouveront ci-joint le document COM(2023) 536 final.

p.j.: COM(2023) 536 final



COMMISSION  
EUROPÉENNE

Bruxelles, le 19.9.2023  
COM(2023) 536 final

2023/0324 (NLE)

Proposition de

## **DÉCISION DU CONSEIL**

**relative à la position à prendre au nom de l'Union européenne au sein du conseil  
d'association institué par l'accord d'association entre l'Union européenne et la  
Communauté européenne de l'énergie atomique et leurs États membres, d'une part, et la  
Géorgie, d'autre part, en ce qui concerne la modification de l'annexe XXII de l'accord  
d'association**

## **EXPOSÉ DES MOTIFS**

### **1. OBJET DE LA PROPOSITION**

La présente proposition concerne la décision établissant la position à prendre, au nom de l'Union, au sein du conseil d'association UE-Géorgie dans la perspective de l'adoption envisagée d'une décision relative à une modification de l'annexe XXII de l'accord d'association UE-Géorgie. Cette annexe XXII concerne la fiscalité.

### **2. CONTEXTE DE LA PROPOSITION**

#### **2.1. Accord d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique et leurs États membres, d'une part, et la Géorgie, d'autre part**

L'accord d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique et leurs États membres, d'une part, et la Géorgie, d'autre part (ci-après l'«accord»), vise à approfondir les relations politiques et économiques entre l'UE et la Géorgie, en créant notamment une zone de libre-échange approfondi et complet. Il sert de cadre à la réalisation progressive de l'association politique et de l'intégration économique entre l'UE et la Géorgie. Il prévoit des engagements en vue de réformer certains secteurs de l'économie géorgienne conformément à l'acquis de l'UE et a notamment pour objectif d'accroître l'intégration des marchés et de rapprocher la réglementation des éléments clés de l'acquis de l'UE liés aux secteurs de l'environnement, de l'action pour le climat, du droit des sociétés, de la comptabilité et de l'audit et de la gouvernance d'entreprise, de la politique des consommateurs et de la santé publique, en se fondant sur l'acquis de l'UE. Cet accord est entré en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2016.

#### **2.2. Le conseil d'association UE-Géorgie**

Le conseil d'association UE-Géorgie est la plus haute institution officielle établie en vertu de l'accord d'association UE-Géorgie pour surveiller la mise en œuvre de l'accord et procéder périodiquement au réexamen du fonctionnement de celui-ci à la lumière de ses objectifs. Il a été établi conformément à l'article 404 de l'accord.

Le conseil d'association se réunit au niveau ministériel de façon périodique, au moins une fois par an, ainsi que lorsque les circonstances l'exigent. Il est composé de membres du Conseil de l'Union européenne et de membres de la Commission européenne, d'une part, et de membres du gouvernement géorgien, d'autre part.

La présidence du conseil d'association est exercée à tour de rôle par un représentant de l'Union et par un représentant de la Géorgie. Le conseil d'association dispose du pouvoir de prendre des décisions dans le cadre de l'accord. Ces décisions lient les parties, qui prennent les mesures appropriées pour leur mise en œuvre, conformément aux dispositions de l'accord. Le conseil d'association peut également adopter des recommandations. Ces décisions ou recommandations sont adoptées d'un commun accord des parties après l'accomplissement des procédures internes respectives.

#### **2.3. L'acte envisagé du conseil d'association UE-Géorgie**

La Commission européenne doit adopter une proposition de décision du Conseil établissant la position de l'Union sur la décision à prendre au sein du conseil d'association en ce qui concerne la modification de l'annexe XXII (Rapprochement des législations fiscales).

L'acte envisagé a pour objet de proposer une modification de l'annexe XXII de l'accord.

L'acte envisagé deviendra contraignant pour les parties conformément à l'article 406 de l'accord, en vertu duquel: «Pour la réalisation des objectifs fixés par le présent accord, le conseil d'association dispose du pouvoir de prendre des décisions dans le cadre du présent accord. Ces décisions lient les parties, qui prennent les mesures appropriées pour leur mise en œuvre, notamment, si nécessaire, des actions d'instances créées au titre du présent accord, conformément aux dispositions de celui-ci.»

### **3. POSITION A PRENDRE AU NOM DE L'UNION**

La présente proposition de décision du Conseil établit la position de l'Union sur la décision à prendre au sein du conseil d'association institué par l'accord en ce qui concerne la modification de l'annexe XXII (Rapprochement des législations fiscales) de l'accord d'association.

L'acte que le conseil d'association est appelé à adopter est un acte ayant des effets juridiques. L'acte envisagé sera contraignant en vertu du droit international, conformément à l'article 406 de l'accord d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique et leurs États membres, d'une part, et la Géorgie, d'autre part.

La modification de l'annexe XXII est nécessaire pour tenir compte de l'évolution de la législation nationale géorgienne dans le domaine fiscal depuis la conclusion des négociations de l'accord en novembre 2013.

Les deux parties développent leur coopération et harmonisent leurs politiques de lutte contre la fraude et la contrebande de produits soumis à accise. Cette coopération comporte, entre autres, le rapprochement progressif des taux d'accise sur les produits du tabac.

La proposition respecte les obligations des parties définies aux articles 283 et 285 de l'accord.

### **4. BASE JURIDIQUE**

#### **4.1. Base juridique procédurale**

##### *4.1.1. Principes*

L'article 218, paragraphe 9, du traité sur le fonctionnement de l'Union européenne (TFUE) prévoit des décisions établissant «*les positions à prendre au nom de l'Union dans une instance créée par un accord, lorsque cette instance est appelée à adopter des actes ayant des effets juridiques, à l'exception des actes complétant ou modifiant le cadre institutionnel de l'accord*».

La notion d'«*actes ayant des effets juridiques*» englobe les actes qui ont des effets juridiques en vertu des règles de droit international régissant l'instance en question. Elle englobe également des instruments auxquels le droit international ne confère aucun effet contraignant, mais qui ont «*vocation à influencer de manière déterminante le contenu de la réglementation adoptée par le législateur de l'Union*»<sup>1</sup>.

##### *4.1.2. Application en l'espèce*

Le conseil d'association UE-Géorgie est une instance créée par un accord, en l'occurrence par l'accord d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique et leurs États membres, d'une part, et la Géorgie, d'autre part.

---

<sup>1</sup> Arrêt de la Cour de justice du 7 octobre 2014, Allemagne/Conseil, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, points 61 à 64.

L'article 406, paragraphe 3, de l'accord dispose que le conseil d'association est habilité à actualiser ou à modifier les annexes de l'accord.

L'article 283 de l'accord prévoit que les parties développent leur coopération et harmonisent leurs politiques de lutte contre la fraude et la contrebande de produits soumis à accise. Cette coopération comporte, entre autres, le rapprochement progressif des taux d'accise sur les produits du tabac, dans la mesure du possible, en tenant compte des contraintes liées au contexte régional et dans le respect de la convention-cadre de l'Organisation mondiale de la santé pour la lutte antitabac. À cette fin, les parties s'emploient à consolider leur coopération dans le contexte régional.

L'article 285 de l'accord dispose que la Géorgie rapproche sa législation des actes de l'UE et des instruments internationaux visés à l'annexe XXII de l'accord, conformément aux dispositions de ladite annexe.

L'acte que le conseil d'association UE-Géorgie est appelé à adopter est un acte ayant des effets juridiques.

L'acte envisagé sera contraignant en vertu du droit international conformément à l'article 406 de l'accord entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique et leurs États membres, d'une part, et la Géorgie, d'autre part.

L'acte envisagé ne complète ni ne modifie le cadre institutionnel de l'accord.

En conséquence, la base juridique procédurale de la décision proposée est l'article 218, paragraphe 9, du TFUE.

## **4.2. Base juridique matérielle**

### *4.2.1. Principes*

La base juridique matérielle d'une décision au titre de l'article 218, paragraphe 9, du TFUE dépend avant tout de l'objectif et du contenu de l'acte envisagé pour lequel une position est prise au nom de l'Union. Si l'acte envisagé poursuit deux finalités ou comporte deux composantes et si l'une de ces finalités ou de ces composantes est identifiable comme étant la principale, tandis que l'autre n'est qu'accessoire, la décision au titre de l'article 218, paragraphe 9, du TFUE doit être fondée sur une seule base juridique matérielle, à savoir celle exigée par la finalité ou la composante principale ou prédominante.

### *4.2.2. Application en l'espèce*

L'objectif et le contenu de l'acte envisagé portent principalement sur la modification de l'annexe XXII (Rapprochement des législations fiscales) concernant les droits d'accise sur les produits du tabac, conformément aux engagements pris par la Géorgie pour rapprocher sa législation de l'accord.

En conséquence, la base juridique matérielle de la décision proposée comporte les dispositions suivantes: article 207, en liaison avec l'article 218, paragraphe 9, du TFUE.

## **4.3. Conclusion**

La base juridique de la décision proposée devrait être l'article 285 de l'accord, en liaison avec l'article 207 et l'article 218, paragraphe 9, du TFUE.

## **5. PUBLICATION DE L'ACTE ENVISAGÉ**

Étant donné que l'acte du conseil d'association UE-Géorgie modifiera l'annexe XXII, il y a lieu de le publier au *Journal officiel de l'Union européenne* une fois qu'il sera adopté.

Proposition de

## DÉCISION DU CONSEIL

**relative à la position à prendre au nom de l'Union européenne au sein du conseil d'association institué par l'accord d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique et leurs États membres, d'une part, et la Géorgie, d'autre part, en ce qui concerne la modification de l'annexe XXII de l'accord d'association**

LE CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE,

vu le traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, et notamment son article 207, en liaison avec son article 218, paragraphe 9,

vu la proposition de la Commission européenne,

considérant ce qui suit:

- (1) L'accord d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique et leurs États membres, d'une part, et la Géorgie, d'autre part (ci-après l'«accord»), a été conclu au nom de l'Union par la décision 2014/494/UE du Conseil et est entré en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2016.
- (2) En vertu de l'article 406, paragraphe 3, de l'accord, le conseil d'association est habilité à actualiser ou à modifier les annexes de l'accord.
- (3) En vertu de l'article 283 de l'accord, les parties développent leur coopération et harmonisent leurs politiques de lutte contre la fraude et la contrebande de produits soumis à accise. Cette coopération comporte, entre autres, le rapprochement progressif des taux d'accise sur les produits du tabac, dans la mesure du possible, en tenant compte des contraintes liées au contexte régional et dans le respect de la convention-cadre de l'Organisation mondiale de la santé pour la lutte antitabac. À cette fin, les parties s'emploient à consolider leur coopération dans le contexte régional.
- (4) En vertu de l'article 285 de l'accord, la Géorgie rapproche sa législation des actes de l'UE et des instruments internationaux visés à l'annexe XXII de l'accord, conformément aux dispositions de ladite annexe.
- (5) Le conseil d'association, lors de sa huitième session ou réunion, doit adopter une décision concernant la modification de l'annexe XXII.
- (6) Il y a lieu d'établir la position à prendre, au nom de l'Union, au sein du Conseil d'association, dès lors que la décision envisagée sera contraignante pour l'Union,

A ADOPTÉ LA PRÉSENTE DÉCISION:

### *Article premier*

La position à prendre, au nom de l'Union, lors de la huitième session ou réunion du conseil d'association UE-Géorgie est fondée sur le projet d'annexe joint à la présente décision.



*Article 2*

La Commission est destinataire de la présente décision.

Fait à Bruxelles, le

*Par le Conseil*  
*Le président/La présidente*